



JOURNAL

de la trente-huitième session de la Conférence de la FAO

FAO, Rome, 15-22 juin 2013

Lundi 17 juin 2013

Suivez-nous sur Twitter #UNFAO38 

8 h 45 Cérémonie d'envoi des couleurs – Brunéi Darussalam, Singapour, Soudan du Sud (nouveaux Membres)

La cérémonie d'envoi des couleurs organisée traditionnellement pour célébrer l'adhésion d'un nouveau Membre aura lieu devant le bâtiment A, côté Viale Aventino.

RÉUNIONS PLÉNIÈRES

9 h 30 TROISIÈME SÉANCE PLÉNIÈRE Salle Plénière – Bâtiment A, troisième étage

- Déclaration du Directeur général

*Allocution de Son Excellence M. Boni Yayi,
Président de la République du Bénin, devant la Conférence*

*Allocution de Son Excellence M. Faure Essozimna Gnassingbé,
Président de la République du Togo, devant la Conférence*

- Déclaration du Président indépendant du Conseil de la FAO

Point 9: Examen de la situation mondiale de l'alimentation et de l'agriculture
(C 2013/2; C 2013/2 Add.1)

*Thème proposé pour le débat général: «Des systèmes alimentaires durables au service
de la sécurité alimentaire et de la nutrition»*

Déclarations prononcées par les chefs de délégation des pays suivants:

SAO TOMÉ-ET-PRINCIPE
NICARAGUA
THAÏLANDE
IRLANDE
ALGÉRIE
YÉMEN
ITALIE
TADJIKISTAN
CAP-VERT
CHINE

14 h 30 QUATRIÈME SÉANCE PLÉNIÈRE
Salle Plénière – Bâtiment A, troisième étage

***Allocution de Son Excellence M. Nicolás Maduro Moros,
Président de la République bolivarienne du Venezuela, devant la Conférence***

Point 9 Examen de la Situation mondiale de l'alimentation et de l'agriculture (suite)
(suite): (C 2013/2; C 2013/2 Add.1)

Thème proposé pour le débat général: «Des systèmes alimentaires durables au service de la sécurité alimentaire et de la nutrition»

Déclarations prononcées par les chefs de délégation des pays suivants:

NORVÈGE
RÉPUBLIQUE DE CORÉE
AFRIQUE DU SUD
IRAN
HONGRIE
CAMEROUN
PHILIPPINES
FRANCE
GUINÉE
INDONÉSIE
JORDANIE
MALI
SRI LANKA
LESOTHO
TRINITÉ-ET-TOBAGO
TUNISIE
MALDIVES
TOGO
KIRGHIZISTAN
BURKINA FASO
ROUMANIE
ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE
FÉDÉRATION DE RUSSIE
COSTA RICA
SUISSE
CANADA
UNION EUROPÉENNE

COMMISSION II

10 h 30 PREMIÈRE RÉUNION DE LA COMMISSION II

Salle Rouge – Bâtiment A, 1^{er} étage

- Point 20: Rapport sur l'exécution du programme 2010-2011
(C 2013/8; C 2013/8 Corr.1 et 2; C 2013/LIM/2)
- Point 21: Rapport d'évaluation du Programme – 2013 (C 2013/4)
- Point 24: Rapport sur la mise en œuvre du Plan d'action immédiate (C 2013/26; C 2013/LIM/20)

14 h 30 DEUXIÈME RÉUNION DE LA COMMISSION II

Salle Rouge – Bâtiment A, 1^{er} étage

- Point 22: Cadre stratégique révisé (C 2013/7; C 2013/LIM/19)
- Point 23: Plan à moyen terme 2014-2017 et Programme de travail et budget 2014-2015 (projet de résolution sur le montant du budget) (C 2013/3; C 2013/3 Corr.1 [en anglais seulement]; C 2013/3 notes d'information 1 à 10; C 2013/LIM/8)

COMMISSION I

14 h 30 PREMIÈRE RÉUNION DE LA COMMISSION I

Salle Verte – Bâtiment A, 1^{er} étage

- Point 10: Questions de politique et de réglementation mondiales et régionales émanant des rapports suivants:
- 10.1 Rapport de la trente et unième Conférence régionale pour l'Asie et le Pacifique (Hanoï (Viet Nam), 12-16 mars 2012) (C 2013/15)
 - 10.2 Rapport de la trente-deuxième Conférence régionale pour l'Amérique latine et les Caraïbes (Buenos Aires (Argentine), 26-30 mars 2012) (C 2013/17)
 - 10.3 Rapport de la vingt-huitième Conférence régionale pour l'Europe (Bakou (Azerbaïdjan), 17-20 avril 2012) (C 2013/16)
 - 10.4 Rapport de la vingt-septième Conférence régionale pour l'Afrique (Brazzaville (Congo), 23-27 avril 2012) (C 2013/14 Rev.1)
 - 10.5 Rapport de la trente et unième Conférence régionale pour le Proche-Orient (Rome (Italie), 14-18 mai 2012) (C 2013/18)
 - 10.6 Éléments d'information issus de la Conférence régionale informelle pour l'Amérique du Nord (Ottawa (Canada), 3-5 avril 2012) (C 2013/LIM/1)
- Point 13: Politique de la FAO en faveur de la parité hommes-femmes et Plan d'action à l'échelle du système des Nations Unies sur l'égalité des sexes et l'autonomisation de la femme (C 2013/27)

Président de la Conférence:	Son Excellence M. Mohammad Asif Rahimi (Afghanistan)
Vice-présidents de la Conférence:	Son Excellence M. Kouassi Adjoumani Kobenan (Côte d'Ivoire) Son Excellence M. Thomas Wriessnig (Allemagne) Son Excellence M. Mahinda Yapa Abeywardena (Sri Lanka)
Présidente de la Commission I:	Son Excellence M ^{me} Nomatamba Tambo (Afrique du Sud)
Présidente de la Commission II;	Son Excellence M ^{me} Gerda Verburg (Pays-Bas)
Bureau de la Conférence:	Costa Rica, États-Unis d'Amérique, Nouvelle-Zélande, Slovaquie, Soudan, Sri Lanka et Zimbabwe.
Commission de vérification des pouvoirs:	Algérie, Canada, Chine, Colombie, Honduras, Hongrie, Nouvelle-Zélande, Oman et République tchèque.
Comité des résolutions:	Australie, Bangladesh, Canada, Estonie, Guinée équatoriale, Iraq et Uruguay.

ANNONCES DU JOUR

ÉLECTION DES MEMBRES DU CONSEIL

Les formulaires de **présentation de candidatures** sont annexés au document **C 2013/11**, à l'intention des États Membres qui souhaitent être élus au Conseil. Tous les formulaires doivent être remplis et signés par le délégué du pays candidat à l'élection au Conseil et par deux délégations qui proposent sa candidature n'appartenant pas nécessairement à la même région que le pays candidat.

Les formulaires doivent être remis au Bureau du Secrétaire général de la Conférence (A139), au plus tard le **lundi 17 juin 2013 à 12 heures**.

Conformément à l'article XXII, paragraphe 10, alinéa g), du Règlement général de l'Organisation, «Les candidats qui sont battus lors de l'élection destinée à pourvoir le ou les sièges devenant vacants au cours de la première année civile figurent parmi les candidats au siège ou aux sièges devenant vacants à la fin de la deuxième année civile, à moins qu'ils ne se désistent.»

AUDIENCE DE SA SAINTETÉ LE PAPE FRANÇOIS

À l'occasion de la trente-huitième session de la Conférence, Sa Sainteté le pape François recevra en audience tous les délégués à la Conférence qui le souhaitent. L'audience aura lieu le jeudi 20 juin 2013 à 11 heures dans la Salle Clémentine du Vatican. Les portes de la salle seront fermées à 10 h 45.

Les visiteurs accéderont à la salle par la Porte de Bronze, située à droite de la Place Saint-Pierre, sur présentation d'une carte d'accès spéciale et après un contrôle par détecteur de métaux effectué par la police italienne.

Les cartes seront distribuées sur demande à un bureau signalé par l'inscription «Papal Audience» dans le Salon de la Belgique (entrée principale de la Salle Plénière) du lundi 17 juin au mercredi 19 juin 2013 entre 9 h 30 et 12 h 30.

Un service de bus assurera l'aller et retour du Siège de la FAO au Vatican. Les bus quitteront la FAO (bâtiment A) à 9 h 30 heures et rentreront vers 12 h 30 heures.

DOCUMENTS

Le Secrétariat imprime les documents de Conférence en quantité très limitée afin d'en réduire l'impact sur l'environnement et de contribuer ainsi à la neutralité climatique. Les participants sont priés de bien vouloir apporter en séance leurs exemplaires personnels et de s'abstenir de demander des exemplaires supplémentaires. Tous les documents de la Conférence sont disponibles sur internet, à l'adresse suivante: <http://www.fao.org/bodies/conf/c2013/fr>.

MANIFESTATIONS EN MARGE DE LA CONFÉRENCE

Lundi 17 juin 2013	12 h 30 - 13 h 30	Programme de développement après 2015	Salle Verte
	13 heures - 14 h 30	L'action des diverses parties prenantes en faveur d'un élevage durable	Salle de l'Iran (B016)
	13 h 30	Inauguration de l'exposition sur l'art verrier slovaque	Bibliothèque David Lubin